



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St./11 rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Construction Services Division/Division des services de  
construction

140 O'Connor Street

140, rue O'Connor

Ontario

Ottawa

K1A 0S5

|  |   |
|--|---|
| <b>Title - Sujet</b> Bay 3 Refit   |   |
| <b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b><br>9F023-200546/A   | <b>Amendment No. - N° modif.</b><br>015     |
| <b>Client Reference No. - N° de référence du client</b><br>20200546  | <b>Date</b><br>2022-01-14                   |
| <b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b><br>PW-\$\$\$FG-380-80685   |   |
| <b>File No. - N° de dossier</b><br>fg380.9F023-200546  | <b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>      |
| <b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b><br><b>at - à 02:00 PM</b> Eastern Standard Time EST<br><b>on - le 2022-01-28</b> Heure Normale du l'Est HNE  |   |
| <b>F.O.B. - F.A.B.</b><br><b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/> |   |
| <b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b><br>Turner, Jason   | <b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b><br>fg380 |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br>(343) 574-2818 ( )   | <b>FAX No. - N° de FAX</b><br>( ) -         |
| <b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b><br><b>Destination - des biens, services et construction:</b>  |   |

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

|  |  |
|--|--|
| <b>Delivery Required - Livraison exigée</b>  | <b>Delivery Offered - Livraison proposée</b> |
| <b>Vendor/Firm Name and Address</b><br><b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>   |  |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br><b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>   |  |
| <b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b><br><b>(type or print)</b><br><b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b><br><b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b> |  |
| <b>Signature</b>   | <b>Date</b>                                  |

**La modification 015 est émise pour les éléments suivants:**

- A. Émettre l'addenda n° 003

---

**A. Pour émettre l'addenda n° 003**

Les modifications suivantes apportées aux documents d'appel d'offres entrent en vigueur immédiatement.

Cet addenda n°003 fera partie des documents de construction.

**DESSINS :**

1. M08 Mécanique
  - .1 Ajouter la note suivante à la description des nouveaux travaux de CVCA
    - .1 Fournir de nouveaux filtres à air pour la CTA-7. AHU-7 fourni par le représentant du service.
2. M09 Mécanique
  - .1 Ajouter la note suivante à la description des nouveaux travaux de CVCA
    - .1 Fournir de nouveaux filtres à air pour la CTA-8. AHU-8 fourni par le représentant du ministère.
3. E05 Électricité
  - .1 Ajouter l'étendue des travaux telle qu'identifiée par les bulles de révision dans le dessin E05.
4. M08 Mécanique
  - .1 Description de la démolition des systèmes CVC
    - .1 Supprimer la note 6 comme suit :  
~~L'entrepreneur chargé des commandes du système de ventilation assistée doit retirer toutes les commandes associées aux CTA-7 et CTA-9 retirées. Conserver les capteurs de température et d'humidité de la pièce et leur câblage pour les réutiliser. Les commandes du GTA-9 doivent être conservées.~~
5. E05 Électricité
  - .1 Description de la démolition des systèmes d'alimentation électrique
    - .1 Supprimer la note 2 comme suit:  
~~Déconnecter et retirer les panneaux de commande P1-D et UPS ainsi que les conduits et le câblage du panneau de commande AHU5 et AHU-8. Le contrôleur existant sera conservé.~~

## SPÉCIFICATIONS :

1. Ajouter la section 23 44 00 - Filtration d'air CVC mécanique aux spécifications.
2. Section 23 37 20 - Louvres :
  - .1 Ajouter les phrases suivantes au paragraphe 2.1 Louvres FIXES POUR PENTHOUSE – ALUMINIUM
    - .10 Les grilles de toit doivent avoir les dimensions suivantes:
      1. Largeur : 900 mm
      2. Profondeur : 900 mm
      3. Hauteur : 900 mm
    - .11 La grille du penthouse doit avoir une surface libre totale de 0,87 m2.
3. Section 25 90 01 - Exigences du site, applications et séquences de fonctionnement des systèmes EMCS :
  - .1 Ajouter la phrase suivante au paragraphe 1.6 CONTRACTANT DÉSIGNÉ
    - .3 Se reporter aux coordonnées ci-dessous du représentant de Johnson Control Canada LP :
      1. Tim Shea, 613-316-4210, [Tim.J.Shea@jci.com](mailto:Tim.J.Shea@jci.com)
  - .2 Ajouter la phrase suivante au paragraphe 2.1 MATÉRIAUX DÉSIGNÉS
    - .2 L'intégration du BAS des CTA-7 et CTA-8 doit se faire par le biais d'une connexion MS/TP ou IP BACnet aux contrôleurs de la centrale de traitement de l'air installés en usine.
- .4 Ajouter le paragraphe suivant à la partie 2.
  - .1 2.12 DISPOSITIFS D'EXTRÉMITÉ FOURNIS EN VRAC AVEC LES CENTRALES DE TRAITEMENT D'AIR
    1. Les dispositifs d'extrémité suivants doivent être fournis en vrac par le représentant du service pour être installés sur place et câblés au contrôleur de la centrale de traitement de l'air par l'entrepreneur chargé des contrôles.
      - .1 Tube de détection de la pression de l'espace
      - .2 Capteur de température de l'air extérieur
      - .3 Capteur de dioxyde de carbone et capteur d'eau
      - .4 Capteur d'humidité relative extérieure
      - .5 Interrupteurs de filtre sale du filtre HEPA
      - .6 Capteurs de pression statique des ventilateurs de soufflage et de reprise
      - .7 Capteurs d'humidité de l'air de refoulement
      - .8 Actionneur du clapet de décharge d'air

Solicitation No. - N° de l'invitation  
9F023-200546

Amd. No. - N° de la modif.  
015

Buyer ID - Id del'acheteur  
FG380

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
CSA15-G8b

File No. - N° du dossier  
FG-9F023-200546

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

.9 Vanne de commande du serpentín de chauffage  
.10 Vanne de commande du serpentín de  
Refroidissement

- .5 Ajouter la phrase suivante au paragraphe 3.6 GÉNÉRALITÉS
- .5 L'entrepreneur en contrôle doit coordonner avec le représentant du fabricant de la centrale de traitement d'air sur le site l'intégration du contrôleur de la centrale de traitement d'air au BAS.

---

**TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT LES MÊMES**